会议手册

ПРОГРАММА

北京　2019 年 7 月 6 日

6 июля 2019 г. Пекин, Китай

“中俄新时代全面战略协作伙伴关系”暨纪念中俄建交 70 周年国际会议

Международная конференция

“КИТАЙ и РОССИЯ:

Стратегическое партнерство

в НОВУЮ ЭПОХУ “, посвященная

70-летию установления дипломатических отношений между К

НР и РФ

主办单位：中国社会科学院大学

承办单位：中国社会科学院大学中俄关系高等研究院

中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所

中国社会科学院大学国际关系学院

中国社会科学院大学教务与科研处

会议日程

2019 年 7 月 6 日（周六） 北京好苑建国酒店

09：00～09：30　会议报到		
09：30～10：20　开幕式（50 分钟/5 人）		
主持人 **林维** 中国社会科学院大学副校长、教授	**王伟光**	中国社会科学院前院长、学部委员、教授
	张政文	中国社会科学院大学校长、教授
	杰尼索夫	俄罗斯驻华大使
	孙霖江	中国外交部欧亚司司长
	科尔图诺夫	俄罗斯国际事务委员会执行主席
10：20～10：50　照相及茶歇		
10：50～12：00　议题一（70 分钟/7 人） **中俄关系 70 年回顾**		
主持人 **李永全** 中国社会科	**李凤林**	中国前驻俄罗斯大使、国务院发展研究中心欧亚所所长
	诺维科夫	俄罗斯国家杜马国际事务委员会第一副主席
	万成才	新华社世界问题研究中心研究员

学院大学国际关系学院院长	**吴恩远** 中国社会科学院俄罗斯东欧中亚所研究员 **孙壮志** 中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所所长、研究员 **季志业** 中国现代国际关系研究院前院长、研究员 **杨　成** 上海外国语大学国际关系与公共事务学院教授
12：00～13：30 午 餐（酒店一层 - 亚洲厨房）	
13：30～15：00 议题二（70 分钟/7 人） **新时代中俄全面战略协作新起点**	
主持人 **李凤林** 中国前驻俄罗斯大使、国务院发展研究中心欧亚	**王海运** 中国前驻俄罗斯国防武官、 **科尔图诺夫** 俄罗斯国际事务委员会执行主席 **李　新** 上海国际问题研究院俄罗斯中亚研究中心主任、研究员 **乌亚纳耶夫** 俄罗斯科学院远东研究所副所长 **李　兴** 北京师范大学教授

所所长	**张树华**	中国社会科学院政治学所所长、研究员
	卢　金	莫斯科国际关系学院东亚与上合组织研究中心主任
	讨论（20 分钟）	
15：00～16：10　议题三　（70 分钟/7 人） **新时代中俄务实合作：走向共赢路上的问题与出路**		
主持人	**陆南泉**	中国社会科学院荣誉学部委员、研究员
孙壮志	**拉　林**	俄罗斯科学院远东分院历史与考古研究所所长、通讯院士
中国社会科学院俄罗斯东欧中亚所所长	**徐坡岭**	中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所研究员
	马友君	黑龙江省社会科学院俄罗斯所所长、研究员
	杰利亚金	俄罗斯全球化研究所所长

	菲利波娃	俄中友好协会副主席
	李勇慧	中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所研究员
16：10～16：20　茶歇		
16：20～17：30　议题四（70 分钟/7 人） **中俄人文领域的合作：为培育人才，促进文明互鉴**		
主持人 **邢广程** 中国社会科学院边疆研究所所长	**庞大鹏**	中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所研究员
	关贵海	北京大学国际战略研究院执行副院长
	靳会新	黑龙江大学《俄罗斯学刊》主编、研究员
	赵会荣	中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所研究员
	石　泽	中国国际问题研究院能源研究中心主任、研究员
	盛世良	新华社世界问题研究中心研究员
	古西列托夫	俄罗斯科学院欧洲研究所研究员
	讨论（20 分钟）	

17：50 ~18：20 闭幕式	
主持人 **孙力** 中国社会科学院俄罗斯东欧中亚所副所长	**李永全** 中国社会科学院大学国际关系学院院长 **科尔图诺夫** 俄罗斯国际事务委员会执行主席

ПРОГРАММА КОНФЕРЕНЦИИ

09:00 – 09:30	**Регистрация**
09:30-10:20	**Открытия конференции (50 минут, 5 спикеров)**

МОДЕРАТОР:
ЛИНЬ Вэй, Проректор Университета Китайской Академии общественных наук, профессор

СПИКЕРЫ:

- **ВАН Вэйгуан**, Бывший Президент Китайской Академии общественных наук, академик, профессор
- **ЧЖАН Чжэнвэнь.** Ректор Университета Китайской Академии общественных наук, профессор
- **Андрей ДЕНИСОВ,** Чрезвычайный и Полномочный Посол РФ в КНР
- **СУНЬ Линьцзян,** Директор Департамента по Европе и Центральной Азии МИД КНР
- **Андрей КОРТУНОВ,** Генеральный директор Российского совета по международным делам

10:20-10:50	**Фото на память и кофе-брейк**

10:50-12:00	**1-я Сессия «*Историческая ретроспектива: 70-летие китайско-российских отношений*» (70 минут, 7 спикеров)**

МОДЕРАТОР:

ЛИ Юнцюань, Директор Института международных отношений Университета Академии общественных наук

СПИКЕРЫ:

- **ЛИ Фэнлинь**, Бывший посол КНР в РФ, Директор Института социального развития Европы и Азии при Госсовете КНР
- **Дмитрий НОВИКОВ,** Первый заместитель Председателя Комитета Госдумы РФ по международным делам
- **ВАНЬ Чэнцай,** Главный научный сотрудник Центра по изучению мировых проблем агентства «Синхуа»
- **У Эньюань,** Главный научный сотрудник Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН
- **СУНЬ Чжуанчжи,** Директор Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник
- **ЦЗИ Чжие,** Бывший президент Китайской академии современных международных отношений, главный научный сотрудник
- **ЯН Чэн,** Профессор Института международных отношений и общественных дел Шанхайского университета иностранных языков

12:00-13:30	**Обед (Ресторан «Азиатская кухня» на 1-ом этаже гостиницы)**

13:30-15:00	**2-я Сессия: «*Новая точка отчета китайско-российских отношений всеобъемлющего партнерства и стратегического взаимодействия в*****

Новую эпоху»
(70 минут, 7 спикеров)

МОДЕРАТОР*:*
ЛИ Фэнлинь, Бывший посол КНР в РФ, Директор Института социального развития Европы и Азии при Госсовете КНР

СПИКЕРЫ:

- **ВАН Хайюнь**, Военное атташе Посольства КНР в РФ в отставке, Старший советник Китайского общества международных стратегий, Член Совета по делам стратегического взаимодействия Китая и России КАОН
- **Андрей КОРТУНОВ,** Генеральный директор Российского совета по международным делам
- **ЛИ Синь,** Директор Центра России и Центральной Азии Шанхайской академии международных проблем, главный научный сотрудник
- **Сергей УЯНАЕВ,** Заместитель директора Института Дальнего Востока РАН, руководитель Центра изучения и прогнозирования российско-китайских отношений
- **ЛИ Син,** Профессор Пекинского педагогического университета
- **ДЖАН Шухуа,** Директор Института политологии КАОН, главный научный сотрудник
- **Александр ЛУКИН,** Директор Центра исследований Восточной Азии и ШОС МГИМО МИД России

Время свободной дискуссии – 20 мин.

15:00 -16:10 **3-я Сессия «*Китайско-российское деловое сотрудничество в новую эпоху: Проблема и выход на пути к взаимовыгодному сотрудничеству*»**
(70 минут, 5 спикеров)

МОДЕРАТОР:
СУНЬ Чжуанчжи, Директор Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник

СПИКЕРЫ:

- **ЛУ Наньцюань,** Почетный академик КАОН
- **Виктор ЛАРИН,** руководитель центра азиатско-тихоокеанских исследований Института истории, археологии и этнографии народов

Дальнего Востока ДВО РАН, член-корреспондент РАН

- **СЮЙ Полин,** Заведующий Отделом экономических исследований по России ИРВЕЦА КАОН, Главный научный сотрудник
- **МА Юцзюнь**, Директор Института России Хэйлунцзянской академии общественных наук, главный научный сотрудник
- **Михаил ДЕЛЯГИН,** Научный руководитель автономной некоммерческой организации «Институт проблем глобализации»
- **Людмила ФИЛИППОВА,** Заместитель исполнительного директора Общества российско-китайской дружбы
- **ЛИ Юнхуэй,** Заместитель заведующего Отдела российской внешней политики Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН，главный научный сотрудник

16:10-16:20	**Кофе-брейк**
16:20-17:30	**4-я Сессия «*Сотрудничество Китая и России в гуманитарной области: с целью подготовки специалистов и оказания содействия культурному обмену*» (70 минут, 7 спикеров)**

МОДЕРАТОРЫ*:*

СИН Гуанчэн, Директор Института китайских приграничных территорий КАОН, главный научный сотрудник

СПИКЕРЫ:

- **ПАН Дапэн,** Заведующий Отделом политических исследований по России ИРВЕЦА КАОН，Главный научный сотрудник
- **ГУАНЬ Гуйхай,** Заместитель исполнительного директора Института международной стратегии Пекинского университета
- **ЦЗИНЬ Хуэйсинь,** Главный редактор Научного журнала «Российские исследования», главный научный сотрудник
- **ДЖАО Хуэйжун,** Заведующий Отдела по изучению Украины Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник
- **ШИ Чже,** Директор Центра энергетических исследований Китайской академии международных проблем, главный научный сотрудник
- **ШЭН Шилян,** Главный научный сотрудник Центра по изучению мировых проблем агентства «Синхуа»
- **Борис ГУСЕЛЕТОВ,** Ведущий научный сотрудник Отдела

социальных и политических исследований Института Европы РАН

17:50 – 18: 20	**Закрытие конференции**

МОДЕРАТОР:

СУНЬ Ли, Заместитель директоа Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник

СПИКЕРЫ:

- **ЛИ Юнцюань,** Директор Института международных отношений Университета Академии общественных наук
- **Андрей КОРТУНОВ**, генеральный директор РСМД

❖ **会议地点 Место проведения конференции**

北京好苑建国酒店-好苑厅（二层）

Отель Jianguo Garden Hotel, конференц-зал Хао Юань (2-ой этаж)

❖ **会议时间 Время проведения конференции**

2019 年 7 月 6 日（周六）

6 июля 2019 года (суббота)

❖ **会议语言 Рабочие языки**

中俄文（同传）

Китайский и русский (синхронный перевод)

❖ **用餐地点 Место питания**

北京好苑建国酒店-亚洲厨房（一层）

Азиатская кухня Отель Jianguo Garden Hotel (1-ой этаж)

❖ 会务组 Административная группа

乌宁 139 4860 6731

李文娟 13811992022

王晨星 131 2196 7867 1

郭一豪 185 1105 4707

高焓迅 136 6139 9129

张博彦 188 1101 0953

任耀博 130 5120 6611

代表名单

Список участников

中方部委领导及代表

Китайские участники – высшие руководители и представители министерств и ведомств

李凤林 ЛИ Фэнлинь	中国前驻俄大使，国务院发展研究中心欧亚所所长 Бывший Посол КНР в РФ, Директор Института социального развития Европы и Азии при Госсовете КНР
王海运 ВАН Хайюнь	中国前驻俄罗斯国防武官，中国国际战略学会高级顾问，中国社会科学院中俄战略协作高端合作智库常务理事 Военное атташе Посольства КНР в РФ в отставке, Старший советник Китайского общества международных стратегий, Член Совета по делам стратегического взаимодействия Китая и России КАОН
孙霖江 СУНЬ Линьцзян	中国外交部欧亚司司长 Директор Департамента по Европы и Центральной Азии МИД КНР
刘文斗 ЛЮ Вэньдоу	中国前驻格鲁吉亚武官 Военное атташе Посольства КНР в Грузии в отставке
吉树民 ЦЗИ Шуминь	中国外交部欧亚司参赞 Советник Департамента по Европы и Центральной Азии МИД КНР

俄罗斯驻华大使馆

Посольство РФ в КНР

安德烈·杰尼索夫 Андрей ДЕНИСОВ	俄罗斯驻华大使 Чрезвычайный и Полномочный Посол РФ в КНР
法捷耶夫 В.В. ФАДЕЕВ	俄罗斯驻华使馆双边处高级参赞 Старший советник, начальник группы двусторонних отношений
梅利尼科娃 О.МЕЛЬНИКОВА	俄罗斯文化中心主任 Руководитель РКЦ, советник
彼得罗夫 А. ПЕТРОВ	俄罗斯驻华使馆一等秘书 Первый секретарь Посольства РФ в КНР
古连科夫 Д. КУЛЕНКОВ	俄罗斯驻华使馆三等秘书 Третий Секретарь Посольства РФ в КНР

中国社会科学院领导和相关机构代表

Участники – руководители КАОН и представители академических институтов КАОН

王伟光 ВАН Вэйгуан	中国社会科学院前院长，学部委员、研究员 Бывший Президент Китайской Академии общественных наук, академик, профессор
张政文 ЧЖАН Чжэнвэнь	中国社会科学院大学校长、教授 Ректор Университета Китайской Академии общественных наук, профессор
邢广程 СИН	中国社会科学院边疆研究所所长、学部委员、研究员 Директор Института китайских приграничных территорий
孙壮志 СУНЬ Чжуанчжи	俄罗斯东欧中亚研究所所长、研究员 Директор Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник
张树华 ДЖАН	中国社会科学院政治所所长、研究员 Директор Института политологии КАОН, главный научный сотрудник

李进峰 ЛИ Цзиньфэн	俄罗斯东欧中亚研究所党委书记、研究员 Секретарь парткома Института России, Восточной Европы и
李永全 ЛИ	中国社会科学院大学国际关系学院院长、研究员 Директор Института международных отношений Университета Академии общественных наук, главный
吴恩远 У Эньюань	俄罗斯东欧中亚研究所研究员 Главный научный сотрудник Института России, Восточной
孙　力 СУНЬ Ли	俄罗斯东欧中亚研究所副所长、研究员 Заместитель директора Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник
林维 ЛИНЬ Вэй	中国社会科学院大学副校长、中国社会科学院研究生院副院长 Проректор Университета Китайской Академии общественных наук,　заместитель директора Института аспирантуры
张波 Джан Бо	中国社会科学院大学副校长、教授 Проректор Университета Китайской Академии общественных наук, профессор
马振文 МА Чжэньвэн	中国社会科学院 “一带一路” 研究中心研究员 Главный научный сотрудник Исследовательского центра «Один пояс и один путь» Китайской Академии общественных наук

庞大鹏 ПАН Дапэн	俄罗斯东欧中亚研究所俄罗斯政治研究室主任、研究员 Заведующий Отделом политических исследований по России　Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный научный сотрудник
徐坡岭 СЮЙ Полин	俄罗斯东欧中亚研究所俄罗斯经济研究室主任、研究员 Заведующий Отделом экономических исследований по России Института России, Восточной Европы и Центральной Азии
李勇慧 ЛИ Юнхуэй	俄罗斯东欧中亚研究所俄罗斯外交研究室副主任、研究员 Заместитель заведующего Отделом российской внешней политики Института России, Восточной Европы и Центральной
张　宁 ДЖАН Нин	俄罗斯东欧中亚研究所中亚研究室主任、研究员 Заведующий Отделом Центральной Азии Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН, главный
吴宏伟 У Хунвэй	俄罗斯东欧中亚研究所中亚研究室研究员 Главный научный сотрудник Института России, Восточной

薛福岐 СЮЕ Фуци	俄罗斯东欧中亚研究所战略研究室主任、研究员 Заведующий Отделом стратегических исследований Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН，
赵会荣 ДЖАО Хуэйжон	俄罗斯东欧中亚研究所乌克兰研究室主任、研究员 Заведующая Отделом по изучению Украины Института России, Восточной Европы и Центральной Азии КАОН,
李中海 ЛИ Чжунхай	俄罗斯东欧中亚研究所编辑部主任、《俄罗斯东欧中亚研究》执行主编、研究员 Директор редакции, Исполнительный редактор Научного журнала «Исследования России, Восточной Европы и
张昊琦 ЧЖАН Хаоци	俄罗斯东欧中亚研究所编辑部副主任、《俄罗斯东欧中亚研究》副主编、副研究员 Зам. главного редактора Научного журнала «Исследования России, Восточной Европы и Центральной Азии» ИРВЕЦА

中方相关研究机构领导和代表

Китайские участники – представители научных организаций и вузов

季志业 ЦЗИ Чжие	中国现代国际关系研究院前院长、研究员 Бывший президент Института российских исследований Китайской академии современных международных
丁晓星 ДИН Сяосин	中国现代国际关系研究院欧亚研究所所长、研究员 Директор Института российских исследований Китайской академии современных международных отношений, главный
赵常庆 ЧЖАО Чанцин	国务院发展研究中心欧亚社会发展研究所副所长、研究员 Заместитель директора Института социального развития Европы и Азии при Госсовете КНР,

李少捷 ЛИ Шаоцзе	国务院发展研究中心欧亚社会发展研究所副所长 Заместитель директора Института социального развития Европы и Азии при Госсовете КНР
李　东 ЛИ Дун	中国现代国际关系研究院俄罗斯研究所副所长、研究员 Заместитель директора Института российских исследований Китайской академии современных международных отношений,
李自国 ЛИ Цзыго	中国国际问题研究院欧亚所代所长 И.О. директора Института Евро-Азиатских исследований Китайской академии международных проблем
石　泽 ШИ Чже	中国国际问题研究院能源研究中心主任、研究员 Директор Центра энергетических исследований Китайской
杨发喜 ЯН Фаси	《求是》杂志社国际部主任 Начальник международного отдела редакции журнала «Цюши»
关贵海 ГУАНЬ	北京大学国际战略研究院执行副院长 Заместитель исполнительного директора Института
万成才 ВАНЬ	新华社世界问题研究中心研究员 Главный научный сотрудник Центра по изучению мировых
刘娟 ЛЮ Цзюань	北京师范大学俄罗斯研究中心主任 Директор Центра по изучению России Пекинского
李兴 ЛИ СИН	北京师范大学教授 Профессор Пекинского педагогического университета
王宪举 ВАН Сяньцзюй	中国人民大学—圣彼得堡国立大学俄罗斯研究中心副主任、研究员 Заместитель директора Центра российских исследований Китайского народного университета-Санкт-Петербургского
李　新 ЛИ Синь	上海国际问题研究院俄罗斯中亚研究中心主任、研究员 Директор Центра России и Центральной Азии Шанхайской
杨　波 ЯН Бо	上海外国语大学俄罗斯研究中心教授 Профессор Центра российских исследований Шанхайского

杨　成 ЯН Чэн	上海外国语大学国际关系与公共事务学院教授 Профессор Института международных отношений и
马友君 МА Юцзюнь	黑龙江省社会科学院俄罗斯所所长、研究员 Директор Института России Хэйлунцзянской академии
靳会新 ЦЗИНЬ	黑龙江大学《俄罗斯学刊》主编、研究员 Главный редактор Научного журнала «Российские
韩　璐 ХАН Лу	中国国际问题研究院欧亚所副研究员 Старший научный сотрудник
宫艳华 ГУН Янхуа	商务部国际贸易经济合作研究院副研究员 Старший научный сотрудник Института Европы и Евразии

俄方代表 Российские участники

科尔图诺夫 Андрей КОРТУНОВ	俄罗斯国际事务委员会执行主席 Генеральный директор Российского совета по международным делам
拉林 Виктор ЛАРИН	俄罗斯科学院远东分院历史与考古研究所所长、通讯院士 Руководитель Центра азиатско-тихоокеанских исследований Института истории, археологии и этнографии народов Дальнего Востока ДВО РАН, член-корреспондент РАН
诺维科夫 Дмитрий НОВИКОВ	俄罗斯国家杜马国际事务委员会第一副主席 Первый заместитель Председателя Комитета Госдумы РФ по международным делам
乌亚内耶夫 Сергей УЯНАЕВ	俄罗斯科学院远东研究所副所长 Заместитель директора Института Дальнего Востока РАН, руководитель Центра изучения и прогнозирования российско-китайских отношений
古西列托夫 Борис ГУСЕЛЕТОВ	俄罗斯科学院欧洲研究所研究员 Ведущий научный сотрудник Отдела социальных и политических исследований Института Европы РАН

卢金 Александр ЛУКИН	莫斯科国际关系学院东亚与上合组织研究中心主任 Директор Центра исследований Восточной Азии и ШОС МГИМО МИД России
杰利亚金 Михаил ДЕЛЯГИН	全球化研究所所长 Научный руководитель автономной некоммерческой организации «Институт проблем глобализации»
菲利波娃 Людмила ФИЛИППОВА	俄中友好协会副主席 Заместитель исполнительного директора Общества российско-китайской дружбы
阿尔希波夫 Иван АРХИПОВ	阿尔希波夫基金会主席，俄中友好协会委员 Президент Фонда И.В. Архипова, член Центрального Правления Общества российско-китайской дружбы

译员　Переводчики

王立刚 ВАН Лиган	北京大学教授 Профессор Пекинского университета
杨　波 ЯН Бо	上海外国语大学俄罗斯研究中心教授 Профессор Центра российских исследований Шанхайского университета иностранных языков

媒体　СМИ

中国网 Информация China.org.cn
光明日报 Газета «Гуанмин Жибао»
中国社会科学报 Газета «Китайская академия общественных наук»
今日俄罗斯 Russia Today
中国新闻社 China News.com
中央人民广播电台国际台 Центральная народная радиовещательная станция

新华社 Агентство Синьхуа
新华网海外传媒中心 New.cn
中央电视台俄语频道 CCTV-Русский (CGNT)